



ASUS VivoWatchTM

/ H e a l t h c a r e

Электронное руководство

ИНФОРМАЦИЯ ОБ АВТОРСКИХ ПРАВАХ И ГАРАНТИИ

Любая часть этого руководства, включая оборудование и программное обеспечение, описанные в нем, не может быть дублирована, передана, преобразована, сохранена в системе поиска или переведена на другой язык в любой форме или любыми средствами, кроме документации, хранящейся покупателем с целью резервирования, без специального письменного разрешения ASUSTeK COMPUTER INC.

Гарантия прекращается, если: (1) изделие отремонтировано, модифицировано или изменено без письменного разрешения ASUS; (2) серийный номер изделия поврежден, неразборчив либо отсутствует.

ASUS ПРЕДОСТАВЛЯЕТ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО "КАК ЕСТЬ" БЕЗ ГАРАНТИИ ЛЮБОГО ТИПА, ЯВНО ВЫРАЖЕННОЙ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМОЙ, ВКЛЮЧАЯ НЕЯВНЫЕ ГАРАНТИИ ИЛИ УСЛОВИЯ ПОЛУЧЕНИЯ КОММЕРЧЕСКОЙ ВЫГОДЫ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ КОНКРЕТНОЙ ЦЕЛИ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЭТИМИ ГАРАНТИЯМИ И УСЛОВИЯМИ. НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ ASUS, ЕЕ РУКОВОДСТВО, ДОЛЖНОСТНЫЕ ЛИЦА, СЛУЖАЩИЕ И ПОСРЕДНИКИ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА КАКОЙ-ЛИБО КОСВЕННЫЙ, СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ ИЛИ ЗАКОНОМЕРНЫЙ УЩЕРБ (ВКЛЮЧАЯ УЩЕРБ ОТ УПУЩЕННОЙ ВЫГОДЫ, НЕСОСТОЯВШЕЙСЯ СДЕЛКИ, ПОТЕРИ ДАННЫХ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТИ ИХ ИСПОЛЗОВАНИЯ, ПРЕРЫВАНИЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ И Т.П.), ДАЖЕ В ТОМ СЛУЧАЕ, ЕСЛИ ASUS БЫЛА УВЕДОМЛЕНА О ВОЗМОЖНОСТИ ТАКОГО УЩЕРБА, КОТОРЫЙ МОГ ВОЗНИКНУТЬ В РЕЗУЛЬТАТЕ ДЕФЕКТА ИЛИ ОШИБКИ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ ЛИБО В ИЗДЕЛИИ.

Продукция и названия корпораций, имеющиеся в этом руководстве, могут являться зарегистрированными торговыми знаками или быть защищенными авторскими правами соответствующих компаний и используются только в целях идентификации.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И ИНФОРМАЦИЯ, СОДЕРЖАЩИЕСЯ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ, ПРИВОДЯТСЯ ТОЛЬКО В ЦЕЛЯХ ОЗНАКОМЛЕНИЯ. ОНИ МОГУТ БЫТЬ ИЗМЕНЕНЫ В ЛЮБОЕ ВРЕМЯ БЕЗ УВЕДОМЛЕНИЯ И НЕ ДОЛЖНЫ РАССМАТРИВАТЬСЯ КАК ОБЯЗАТЕЛЬСТВО СО СТОРОНЫ ASUS. ASUS НЕ НЕСЕТ КАКОЙ БЫ ТО НИ БЫЛО ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ОШИБКИ ИЛИ НЕТОЧНОСТИ, КОТОРЫЕ МОГУТ СОДЕРЖАТЬСЯ В НАСТОЯЩЕМ РУКОВОДСТВЕ, В ТОМ ЧИСЛЕ ОТНОСЯЩИЕСЯ К ОПИСАННЫМ В НЕМ ИЗДЕЛИЯМ И ПРОГРАММАМ.

Copyright © 2015 ASUSTeK COMPUTER INC. Все права защищены.

ОГРАНИЧЕНИЕ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

Могут возникнуть обстоятельства, в которых из-за нарушения ASUS своих обязательств или в силу иных источников ответственности Вы получите право на возмещение ущерба со стороны ASUS. В каждом таком случае и независимо от оснований, дающих Вам право претендовать на возмещение ASUS убытков, ответственность ASUS не будет превышать величину ущерба от телесных повреждений (включая смерть) и повреждения недвижимости и материального личного имущества либо иных фактических прямых убытков, вызванных упущением или невыполнением законных обязательств по данному Заявлению о гарантии, но не более контрактной цены каждого изделия по каталогу.

ASUS будет нести ответственность или освобождает Вас от ответственности только за потери, убытки или претензии, связанные с контрактом, невыполнением или нарушением данного Заявления о гарантии.

Это ограничение распространяется также на поставщиков и реселлеров. Это максимальная величина совокупной ответственности ASUS, ее поставщиков и реселлеров.

НИ ПРИ КАКИХ ОБСТОЯТЕЛЬСТВАХ ASUS НЕ БУДЕТ НЕСТИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ В ЛЮБЫХ ИЗ СЛЕДУЮЩИХ СЛУЧАЕВ: (1) ПРЕТЕНЗИИ К ВАМ В СВЯЗИ С УБЫТКАМИ ТРЕТЬИХ ЛИЦ; (2) ПОТЕРИ ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЯ ВАШИХ ЗАПИСЕЙ ИЛИ ДАННЫХ; ИЛИ (3) СПЕЦИАЛЬНЫЙ, СЛУЧАЙНЫЙ ИЛИ КОСВЕННЫЙ ЛИБО КАКОЙ-ЛИБО СОПРЯЖЕННЫЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ УЩЕРБ (ВКЛЮЧАЯ УПУЩЕННУЮ ВЫГОДУ ИЛИ ПОТЕРИ СБЕРЕЖЕНИЙ), ДАЖЕ ЕСЛИ ASUS, ЕЕ ПОСТАВЩИКИ ИЛИ РЕСЕЛЛЕРЫ БЫЛИ УВЕДОМЛЕННЫ О ВОЗМОЖНОСТИ ИХ ВОЗНИКНОВЕНИЯ.

СЕРВИС И ПОДДЕРЖКА

Посетите наш сайт <http://support.asus.com>

Содержание

О руководстве	5
Обозначения, используемые в руководстве	6
Типографские обозначения	6

Глава 1: Начало работы

Знакомство с устройством	8
Зарядка ASUS VivoWatch	12

Глава 2: Использование устройства

Установка приложений на телефон	16
Сопряжение в первый раз	16
Навигация в ASUS VivoWatch	17
Главный экран ASUS VivoWatch	17
Разблокировка ASUS VivoWatch	17
Функции ASUS VivoWatch	18
Активность	18
Будильник	19
УФ индекс	20
Пульс	21
Записи ASUS VivoWatch	22
Индекс комфорта	23
Информация о сне	24
Информация об упражнениях	24
Режим упражнений	25
Экран упражнений	25
Уведомление о входящих вызовах	27
Уведомления о целях	27
Напоминание о прогулке	28

Глава 3 : Приложения для телефона

Главный экран HiVivo	30
Меню приложения HiVivo	31
Устройства	32
Сеть	33
Изменение циферблата	34
Изменение языка	36
Установка ежедневной цели	37

Обновление прошивки	39
---------------------------	----

Приложение

Информация о правилах безопасности	42
Меры предосторожности при использовании аккумулятора	42
Федеральная комиссия по средствам связи: Положение о воздействии помех	43
Требования по воздействию радиочастоты	44
Соответствие европейским стандартам (CE Marking)	44
Декларация и соответствие международным экологическим нормам	45
Утилизация и переработка	45
Положения по литию (для литиево-ионных батарей)	47

О руководстве

В руководстве приведена информация о программных и аппаратных функциях устройства в последующих разделах:

Глава 1: Начало работы

В этой главе предоставлена информация об аппаратных компонентах устройства и их использовании.

Глава 2: Использование устройства

В этой главе приведена информация по использованию устройства.

Глава 3 : Приложения для телефона

В этой главе приведена информация о приложениях, которые можно использовать на телефоне.

Приложение

В этом разделе содержатся уведомления и информация о безопасности.

Обозначения, используемые в руководстве

Для выделения ключевой информации используются следующие сообщения:

ВАЖНО! Информация, которой Вы должны следовать при выполнении задач.

ПРИМЕЧАНИЕ: Советы и полезная информация, которая поможет при выполнении задач.

ВНИМАНИЕ! Информация о действиях, которые могут привести к повреждению устройства, потере данных или бытовым травмам.

Типографские обозначения

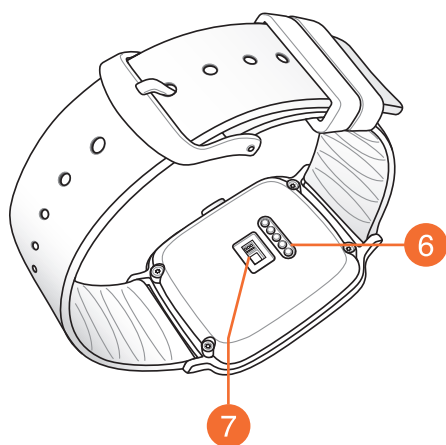
Жирный = Означает меню или выбранный элемент.

Курсив = Указывает разделы в этом руководстве.

1

Первое включение

Знакомство с устройством



ПРИМЕЧАНИЕ: ASUS VivoWatch соответствует стандарту IP67 по пыле- и водозащищенности.

1 Сенсорный дисплей

Сенсорный дисплей позволяет Вам управлять устройством, используя жесты.

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию смотрите в разделе *Навигация в ASUS VivoWatch* данного руководства.

2 УФ-датчик

УФ-датчик измеряет текущий уровень УФ и отображает результат на экране.

3 Индикатор

Индикатор отображает состояние устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию смотрите в разделе *Информация об индикаторах* данного руководства.

4 Кнопка Home

Нажмите эту кнопку для возврата на главный экран. Эту кнопку можно использовать для разблокировки устройства.

5 Ремешок

Ремешок позволяет носить устройство на руке.

6 Контакты для подзарядки

Совместите контакты для подзарядки аккумулятора с одноименными контактами устройства.

7 Датчик пульса

Датчик пульса измеряет частоту пульса и выводит результат на экран.

Информация об индикаторах

Общий режим

Цвет	Состояние
Быстро мигает зеленым	Аккумулятор заряжается.
Зеленый	Аккумулятор полностью заряжен.

Режим упражнений

Цвет	Состояние
Быстро мигает зеленым	Пульс нормальный.
Мигает красным	ОПАСНОСТЬ! Ненормальный пульс.

ВНИМАНИЕ! Индикатор мигает красным, если у вас ненормальный пульс. Это может произойти при интенсивных тренировках.

Держатель для подзарядки

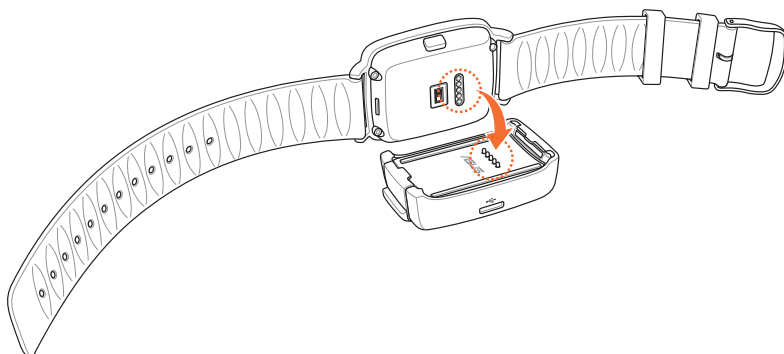


ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию по использованию зарядного устройства смотрите в разделе *Зарядка ASUS VivoWatch* данного руководства.

- 1 Защелка**
Нажмите защелку для снятия ASUS VivoWatch с подставки.
- 2 Контакты для зарядки**
Эти контакты предназначены для подзарядки аккумулятора ASUS VivoWatch.
- 3 Разъем micro-USB**
Предназначен для подключения блока питания с помощью поставляемого USB-кабеля.

Зарядка ASUS VivoWatch

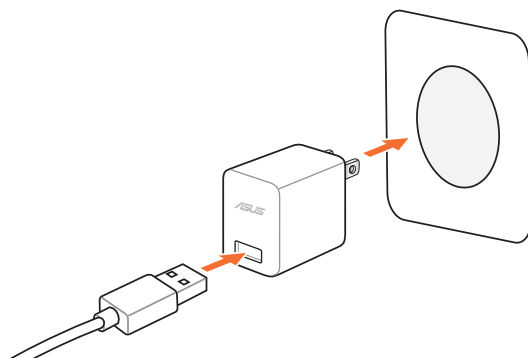
1. Совместите контакты для зарядки.



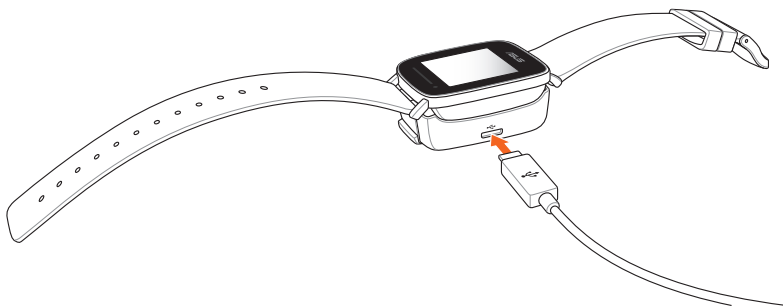
ПРИМЕЧАНИЕ:

- Перед зарядкой убедитесь, что контакты сухие и чистые.
 - После использования ASUS VivoWatch в водных видах спорта тщательно промойте контакты пресной водой и вытрите насухо чистой тканью для предотвращения коррозии.
-

2. Подключите кабель USB-micro-USB к блоку питания, затем подключите блок питания к розетке.



3. Подключите кабель USB-micro-USB к зарядному устройству для зарядки ASUS VivoWatch.



ПРИМЕЧАНИЕ: Когда зарядка завершена ASUS VivoWatch включится автоматически.

ВНИМАНИЕ!

- Неправильное подключение зарядного устройства может повредить ASUS VivoWatch. Ущерб, полученный из-за неправильного использования, не является гарантийным случаем.
 - Не замыкайте контакты док-станции.
 - Некоторые портативные зарядные устройства не могут заряжать ASUS VivoWatch, поскольку не в состоянии обнаружить устройства с малым потреблением тока.
-

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

2

Использование устройства

Установка приложений на телефон

1. На телефоне войдите в учетную запись Google или Apple ID.
2. Запустите **Play Store** или **Apple Store**.



3. Найдите **HiVivo** и установите его.



Сопряжение в первый раз

ВАЖНО!

- Перед сопряжением включите на телефоне Bluetooth.
 - Убедитесь, что ASUS VivoWatch находится на расстоянии не более трех метров от телефона.
-

1. Включите ASUS VivoWatch.
 2. Запустите приложение **HiVivo**.
 3. Следуйте инструкциям на экране телефона и ASUS VivoWatch.
-

ПРИМЕЧАНИЕ: Когда другой телефон пытается подключиться к ASUS VivoWatch, появляется следующий экран. Нажмите кнопку **Home** для разрешения подключения или ничего не делайте для отклонения подключения.

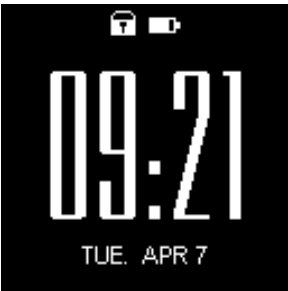


Навигация в ASUS VivoWatch

Главный экран ASUS VivoWatch

На главном экране ASUS VivoWatch отображается время, дата и состояние.

ПРИМЕЧАНИЕ: Для возврата к этому экрану можно нажать кнопку **Home**.



Иконка	Описание
	Блокировка
	Уровень заряда аккумулятора
	Режим упражнений
	Запись сна
	Будильник

Разблокировка ASUS VivoWatch

Нажмите кнопку **Home** для разблокировки ASUS VivoWatch. После разблокировки можно использовать функции ASUS VivoWatch.

ПРИМЕЧАНИЕ: Через установленный период бездействия ASUS VivoWatch отобразит главный экран и заблокирует циферблат.

Функции ASUS VivoWatch

ASUS VivoWatch отображает информацию о вашей повседневной деятельности, времени упражнений и качестве сна, помогая вам вести здоровый образ жизни.

ПРИМЕЧАНИЕ: Скриншоты экрана в данном руководстве приведены только для справки.

Для просмотра функций ASUS VivoWatch:

Для просмотра функций ASUS VivoWatch на главном экране ASUS VivoWatch проведите влево или вправо.



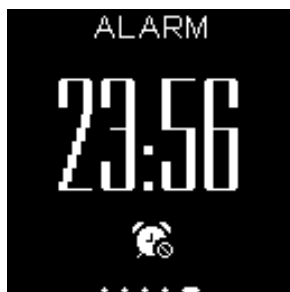
Активность

На этом экране отображается количество сделанных шагов и сожженных калорий. ASUS VivoWatch автоматически подсчитывает шаги и преобразует их в сожженные калории. Их учет можно посмотреть в ежедневной статистике.



Будильник

На этом экране можно установить будильник. Будильник на ASUS VivoWatch работает независимо от будильника в телефоне. Будильник можно установить с помощью приложения на телефоне.



Для установки будильника:

1. Перейдите на экран **будильник**.
2. Нажмите экран, время будильника мигает.
3. Для изменения времени прокрутите часы и минуты вверх или вниз.
4. Нажмите экран для установки будильника.

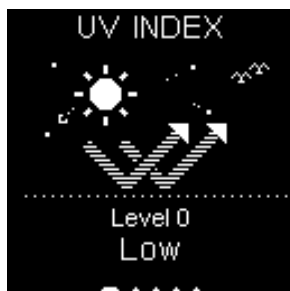
Для включения или отключения будильника:

1. Перейдите на экран **будильник**.
2. Нажмите и удерживайте палец на экране в течение 3 секунд.
3. Время будильника отображается ярко, если будильник включен и тускло, если он выключен.

ПРИМЕЧАНИЕ: Когда будильник включен, на главном экране появляется иконка будильника.

УФ индекс

На этом экране отображается текущее значение УФ-индекса. Датчик на ASUS VivoWatch определяет интенсивность УФ света автоматически.



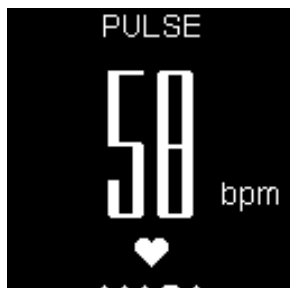
Поверните УФ-датчик ASUS VivoWatch к солнцу, после завершения измерений на экране появится УФ-индекс.

Примечание:

- Точность УФ-индекса зависит от параметров окружающей среды и способа измерения.
 - УФ-индекс не предназначен для медицинского использования. УФ-индекс предназначен только для справки.
 - Не закрывайте УФ-датчик, поскольку это может исказить измерения.
 - Если УФ-датчик грязный, очистите его перед измерением.
-

Пульс

На этом экране отображается ваш текущий пульс. Датчик на ASUS VivoWatch определяет ваш текущий пульс автоматически.



Для подсчета пульса ASUS VivoWatch использует отраженный от кожи свет. Способ ношения часов очень важен, поскольку это может повлиять на качество измерения пульса.

Для получения точного результата:

1. Носите ASUS VivoWatch обычным способом циферблатом вверх так, чтобы задняя крышка прилегала к поверхности кожи.
2. Носите ASUS VivoWatch так, чтобы они не доставляли дискомфорта. Не затягивайте ремешок ASUS VivoWatch слишком туго.
3. Наиболее точные результаты пульса можно получить, когда организм разогрет.

ВНИМАНИЕ!

- Точность датчика пульса может зависеть от условий измерений. Если датчик пульса загрязнен, очистите его и повторите снова.
 - Не смотрите на датчик пульса, поскольку свет датчика может ухудшить ваше зрение.
 - Убедитесь, что на датчик пульса не смотрят дети.
-

Записи ASUS VivoWatch

ASUS VivoWatch записывает информацию об ежедневных упражнениях и сне.

Для просмотра записей:

Для прокрутки записей проведите пальцем вверх или вниз на главном экране ASUS VivoWatch.



Индекс комфорта (HI)

На этом экране отображается индекс комфорта (HI). ASUS VivoWatch автоматически определяет индекс комфорта на основе ежедневной деятельности, времени упражнений и качестве сна.



Индекс комфорта (HI)	Состояние
100-85	Отлично
75-85	Хорошо
60-75	Средне
< 60	Неуд.

Информация о сне

На этом экране отображается общее время сна и время комфортного сна. ASUS VivoWatch автоматически сохраняет общее время сна и время комфортного сна. Время сна и время комфортного сна можно просмотреть в записях.



Информация об упражнениях

На этом экране отображается время упражнений и время аэробных упражнений. ASUS VivoWatch автоматически сохраняет общее время упражнений и время аэробных упражнений. Ежедневное время упражнений и время аэробных упражнений можно просмотреть в записях.



Режим упражнений

Режим упражнений позволяет отслеживать ваши тренировки. При включенном режиме упражнений ASUS VivoWatch будет записывать информацию о текущем упражнении и отображать информацию в записях.

Для входа в режим упражнений:

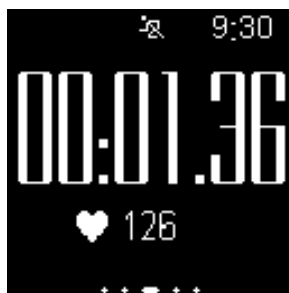
Для входа в режим упражнений нажмите и удерживайте кнопку **Home** не менее 4 секунд.

Для выхода из режима упражнений:

Для выхода из режима упражнений нажмите и удерживайте кнопку **Home** не менее 4 секунд.

Экран упражнений

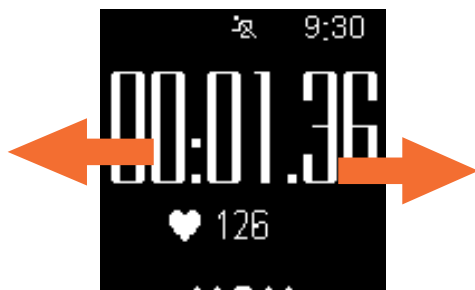
На экране упражнений отображается время занятий, пульс и другая информация о текущем упражнении.



ПРИМЕЧАНИЕ: Для возврата к этому экрану можно нажать кнопку **Home**.

Для просмотра другой информации об упражнении:

Для просмотра других сведений о текущем упражнении проведите пальцем по экрану влево или вправо.



ВНИМАНИЕ! Индикатор мигает красным, если у вас ненормальный пульс. Это может произойти при интенсивных тренировках.

Уведомление о входящих вызовах

ASUS VivoWatch позволяет вам видеть входящие вызовы. При приеме вызова на сопряженном телефоне ASUS VivoWatch завибрирует и отобразит номер телефона вызывающего абонента.



Уведомления о целях

ASUS VivoWatch уведомит вас о достижении поставленных целей. Цели можно задать в приложении **HiVivo**.



ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию смотрите в разделе *Установка ежедневной цели* данного руководства

Напоминание о прогулке

ASUS VivoWatch отобразит этот экран, напоминая вам, что надо встать и подвигаться. Этот экран появляется, если вы не двигались некоторое время.



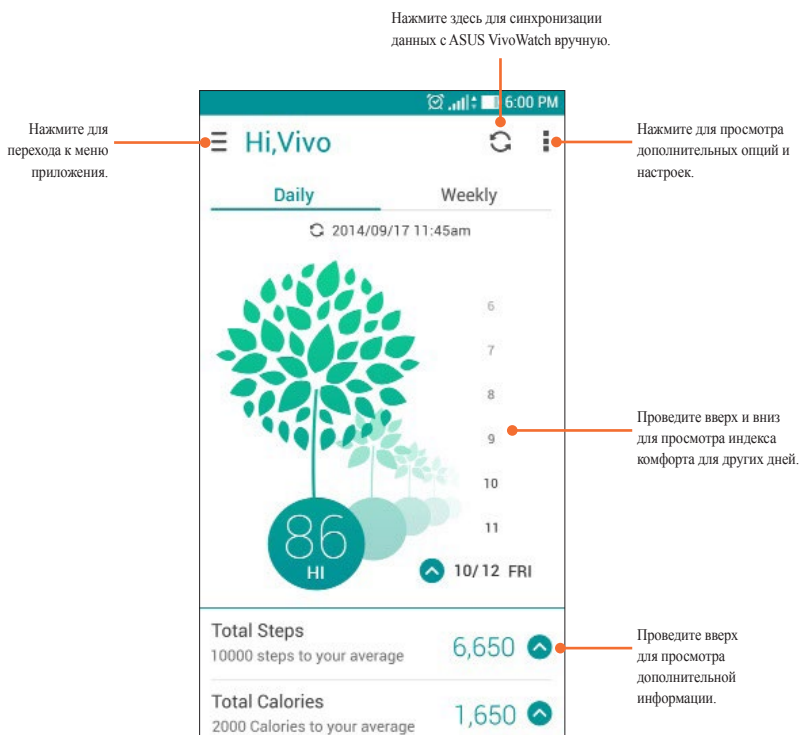
3

Приложения для телефона

Главный экран HiVivo

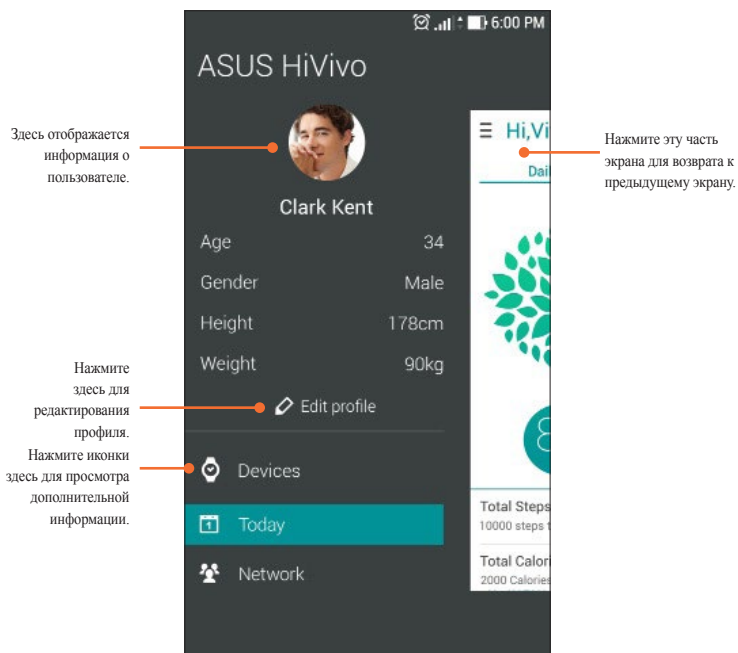
На главном экране HiVivo отображается индекс комфорта (HI) с ASUS VivoWatch. Также возможен доступ к дополнительной информации ежедневной статистики.

ПРИМЕЧАНИЕ: Подробную информацию о приложениях для телефона смотрите в разделе *Установка приложений на телефон* данного руководства.



Меню приложения HiVivo

Меню приложения обеспечивает доступ к различным экранам и настройкам устройств. Также возможно посмотреть и редактировать профили.



Устройства

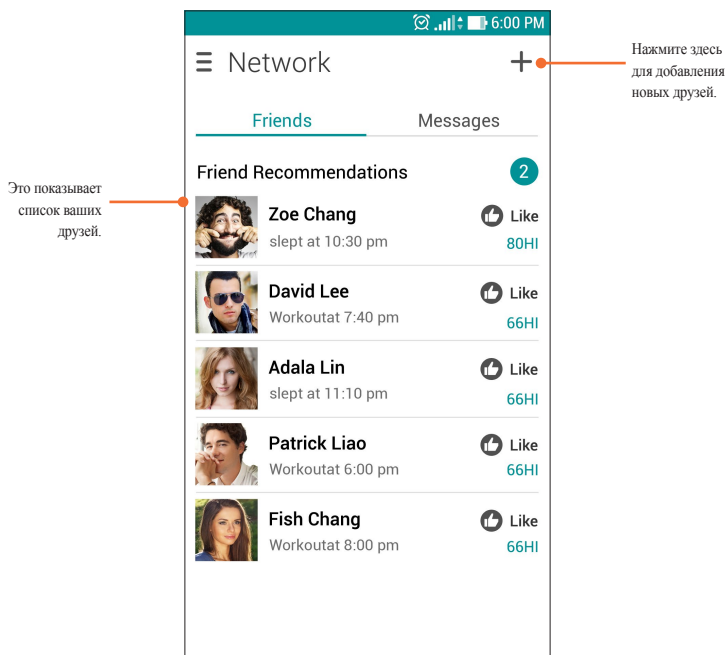
Экран устройства позволяет просматривать уровень заряда аккумулятора и другую информацию об ASUS VivoWatch. Также можно настроить циферблат и изменить настройки ASUS VivoWatch.



ПРИМЕЧАНИЕ: После установки будильника выполните синхронизацию с ASUS VivoWatch.

Сеть

Нажмите значок **циферблата**. Также здесь можно отправлять сообщения своим друзьям.



Изменение циферблата

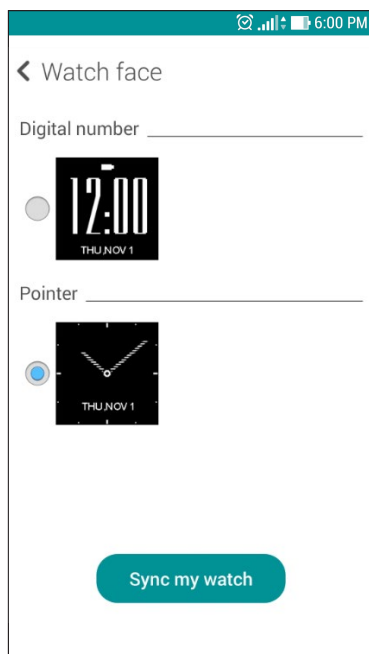
Можно изменить циферблат ASUS VivoWatch для придания ему другого вида.

1. Перейдите на экран устройства.



2. Нажмите иконку **Циферблат**.

3. Нажмите циферблат, затем нажмите **Синхр. мои часы**.



ПРИМЕЧАНИЕ: В будущих обновлениях будет доступно больше циферблатов.

Изменение языка

Можно изменить язык интерфейса в приложении на телефоне.

1. Перейдите на экран устройства.

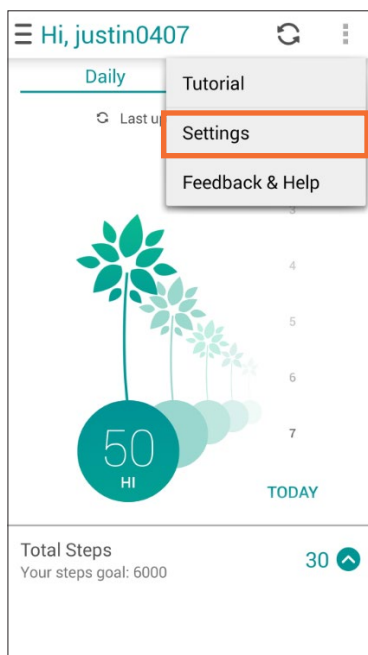


2. Проведите вверх для просмотра других иконок.
3. Нажмите иконку **Язык**, затем выберите язык.

Установка ежедневной цели

Можно установить количество шагов или калорий в день и время отхода ко сну.

1. Перейдите на главный экран HiVivo.
2. Нажмите иконку , затем нажмите **Настройки**.



3. Нажмите **Цель**.
4. Задайте цели и нажмите **OK**.

Target

Step Per Day

My target 6000 steps

Total Calorie Per Day

My target 1982 cals

Go to bed at

Recommend

🕒 22:00

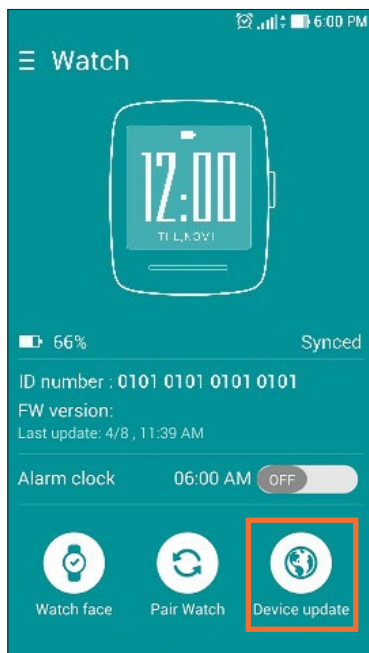
Cancel

OK

Обновление прошивки

С помощью приложения на телефоне можно обновить прошивку ASUS VivoWatch.

1. Перейдите на экран устройства.



2. Нажмите иконку **Обновление устройства**.
3. Следуйте инструкциям на экране для завершения обновления.

ПРИМЕЧАНИЕ: Используйте последнюю прошивку.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

Приложение

Приложение

Информация о правилах безопасности

- Прекратите использование при обнаружении утечки.
- ASUS VivoWatch и держатель для подзарядки должны быть правильно утилизированы.
- Храните аккумулятор и другие мелкие компоненты в недоступном для детей месте.
- Этот продукт может использоваться при температуре воздуха в диапазоне от 5°C до 40°C.

Меры предосторожности при использовании аккумулятора

- Неправильное использование аккумулятора может привести к возгоранию или химическому ожогу.
- Прочитайте предупреждающие надписи, предназначенные для вашей безопасности.
- При неправильной замене аккумулятора возможен взрыв.
- Не бросайте аккумулятор в огонь.
- Не пытайтесь замыкать контакты аккумулятора.
- Не разбирайте аккумулятор.
- Прекратите использование при обнаружении утечки.
- Аккумулятор и его компоненты должны быть правильно утилизированы.
- Храните аккумулятор и другие мелкие компоненты в недоступном для детей месте.

Федеральная комиссия по средствам связи:

Положение о воздействии помех

Данное оборудование было протестировано и сочтено соответствующим ограничениям по цифровым устройствам класса В, в соответствии с частью 15 правил FCC. Эти ограничения рассчитаны на обеспечение защиты в разумных пределах от вредоносных воздействий при установке в жилом помещении. Данное оборудование генерирует и излучает радиочастотную энергию, которая может создавать помехи в радиосвязи, если устройство установлено или используется не в соответствии с инструкциями производителя. Тем не менее, невозможно гарантировать отсутствие помех в каждом конкретном случае. В случае, если данное оборудование действительно вызывает помехи в радио или телевизионном приеме, что можно проверить, включив и выключив данное оборудование, пользователю рекомендуется попытаться удалить помехи следующими средствами:

- Переориентировать или переместить принимающую антенну.
- Увеличить расстояние между данным прибором и приемником.
- Подключить данное оборудование к розетке другой электроцепи, нежели та, к которой подключен приемник.
- Проконсультироваться с продавцом или квалифицированным радио-/ ТВ-техником.

ВНИМАНИЕ:

Изменения или дополнения к данному пункту, не согласованные непосредственно со стороной, ответственной за соответствие правилам, могут сделать недействительным право пользователя на пользование данным оборудованием.

Данное устройство соответствует части 15 Правил FCC. Эксплуатация оборудования допустима при соблюдении следующих условий: (1) Данное устройство не должно создавать помех (2) на работу устройства могут оказывать влияние внешние помехи, включая те, которые могут вызвать нежелательные режимы его работы.

Требования по воздействию радиочастоты

Это оборудование совместимо с ограничениями FCC по радиоизлучению, установленными для неконтролируемого окружения.

Устройство и его антенна не должны быть расположены рядом с другими работающими антеннами или передатчиками.

NCC警語:

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Соответствие европейским стандартам (CE Marking)



Этот продукт соответствует директиве R&TTE (1999/5/EC), директиве по электромагнитной совместимости (2004/108/EC) и директиве о пониженном напряжении (2006/95/EC), выданных комиссией Европейского сообщества.

Декларация и соответствие международным экологическим нормам

В соответствии с международными нормами по защите окружающей среды компания ASUS предоставляет всю необходимую информацию и тщательно проверяет все продукты на стадии проектирования и производства, чтобы гарантировать безопасность окружающей среды при эксплуатации продуктов ASUS. Кроме того, ASUS предоставляет всю релевантную информацию относительно данных требований.

На сайте <http://csr.asus.com/english/Compliance.htm> содержится информация о соответствии продукции ASUS нижеследующим требованиям:

Japan JIS-C-0950 Material Declarations

EU REACH SVHC

Korea RoHS

Утилизация и переработка

Компания ASUS берет на себя обязательства по утилизации старого оборудования, исходя из принципов всесторонней защиты окружающей среды. Мы предоставляем решения нашим клиентам для переработки наших продуктов, аккумуляторов и других компонентов, а также упаковки. Для получения подробной информации об утилизации и переработке в различных регионах посетите <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm>.

Утилизация



Не выбрасывайте устройство вместе с бытовым мусором. Этот продукт предназначен для повторного использования и переработки. Символ перекрещенного мусорного бака означает, что продукт (электрическое и электронное оборудование и содержащие ртуть аккумуляторы) нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором. Ознакомьтесь с правилами утилизации таких продуктов.



Не выбрасывайте аккумулятор вместе с бытовым мусором. Символ перекрещенного мусорного бака означает, что аккумулятор нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором.

Служба по утилизации аккумуляторов в Северной Америке



Пользователи США и Канады могут получить информацию об утилизации аккумуляторов продукции ASUS по телефону 1-800-822-8837 (звонок бесплатный).

Региональные уведомления для Калифорнии

ВНИМАНИЕ! Этот продукт может содержать химические вещества, включая свинец, вызывающие врожденные дефекты и другие нарушения репродуктивной функции. Мойте руки после работы.

Замечания по съемным аккумуляторам

- При неправильной замене аккумулятора возможен взрыв.
- Аккумулятор и его компоненты должны быть правильно утилизированы.

Avis concernant les batteries remplaçables

- La batterie de l'ordinateur portable peut présenter un risque d'incendie ou de brûlure si celle-ci est retirée ou désassemblée.
- La batterie et ses composants doivent être recyclés de façon appropriée.



Положения по литию (для литиево-ионных батарей)

CAUTION! Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions. (English)

ATTENZIONE! Rischio di esplosione della batteria se sostituita in modo errato. Sostituire la batteria con una di tipo uguale o equivalente consigliata dalla fabbrica. Non disperdere le batterie nell'ambiente. (Italian)

VORSICHT! Explosionsgefahr bei unsachgemäßen Austausch der Batterie. Ersatz nur durch denselben oder einem vom Hersteller empfohlenem ähnlichen Typ. Entsorgung gebrauchter Batterien nach Angaben des Herstellers. (German)

ADVARSEL! Lithiumbatteri - Eksplosionsfare ved fejlagtig håndtering. Udskiftning må kun ske med batteri af samme fabrikat og type. Levér det brugte batteri tilbage til leverandøren. (Danish)

VARNING! Explosionsfara vid felaktigt batteribyte. Använd samma batterityp eller en ekvivalent typ som rekommenderas av apparattillverkaren. Kassera använt batteri enligt fabrikantens instruktion. (Swedish)

VAROITUS! Paristo voi räjähtää, jos se on virheellisesti asennettu. Vaihda paristo ainoastaan laitevalmistajan suosittelemaan tyyppiin. Hävitä käytetty paristo valmistajan ohjeiden mukaisesti. (Finnish)

ATTENTION! Il y a danger d'explosion s'il y a remplacement incorrect de la batterie. Remplacer uniquement avec une batterie du même type ou d'un type équivalent recommandé par le constructeur. Mettre au rebut les batteries usagées conformément aux instructions du fabricant. (French)

ADVARSEL! Eksplosjonsfare ved feilaktig skifte av batteri. Benytt samme batteritype eller en tilsvarende type anbefalt av apparatfabrikanten. Brukte batterier kasseres i henhold til fabrikantens instruksjoner. (Norwegian)

標準品以外の使用は、危険の元になります。交換品を使用する場合、製造者に指定されるものを使って下さい。製造者の指示に従って処理して下さい。

(Japanese)

ВНИМАНИЕ! При замене аккумулятора на аккумулятор иного типа возможно его возгорание. Утилизируйте аккумулятор в соответствии с инструкциями производителя. (Русский)

Производитель	ASUSTek COMPUTER INC.
Адрес	4F, No. 150, LI-TE RD., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
Официальный представитель в Европе	ASUS COMPUTER GmbH
Адрес	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN, GERMANY

EC Declaration of Conformity



We, the undersigned,

Manufacturer:	ASUSTeK COMPUTER INC.
Address:	4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
Authorized representative in Europe:	ASUS COMPUTER GmbH
Address, City:	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
Country:	GERMANY

declare the following apparatus:

Product name :	ASUS VivoWatch
Model name :	HC-A01

conform with the essential requirements of the following directives:

2004/108/EC-EMC Directive

☒ EN 55022:2010+AC:2011	☒ EN 55024:2010
☒ EN 61000-3-2:2006+A2:2009	☒ EN 61000-3-3:2008
☐ EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006	☐ EN 55020:2007+A11:2011

1999/5/EC-R&TTE Directive

☒ EN 300 328 V1.8.1(2012-06)	☒ EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09)
☐ EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08)	☐ EN 301 489-3 V1.4.1(2002-08)
☐ EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08)	☐ EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05)
☐ EN 301 511 V9.0.2(2003-03)	☐ EN 301 489-7 V1.3.1(2005-11)
☐ EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05)	☐ EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11)
☐ EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07)	☒ EN 301 489-17 V2.2.1(2012-09)
☐ EN 301 893 V1.7.1(2012-06)	☐ EN 301 489-24 V1.5.1(2010-09)
☐ EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06)
☐ EN 302 623 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-3 V1.3.1(2007-09)
☐ EN 50360:2001	☐ EN 301 357-2 V1.4.1(2008-11)
☐ EN 62479:2010	☐ EN 302 291-1 V1.1.1(2005-07)
☐ EN 50385:2002	☐ EN 302 291-2 V1.1.1(2005-07)
☐ EN 62311:2008	

2006/95/EC-LVD Directive

☐ EN 60950-1 / A12:2011	☐ EN 60065:2002 / A12:2011
--	---

2009/125/EC-ErP Directive

☐ Regulation (EC) No. 1275/2008	☐ Regulation (EC) No. 278/2009
☐ Regulation (EC) No. 642/2009	☐ Regulation (EC) No. 617/2013

2011/65/EU-RoHS Directive

Ver. 140331

CE marking



(EC conformity marking)

Position : **CEO**

Name : **Jerry Shen**

Declaration Date: 31/01/2015

Year to begin affixing CE marking: 2015

Signature : _____

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.